

## **Отчет Центра Трансляции доказательных медицинских знаний ФГБОУ ДПО РМАНПО за 2022 год**

### Краткая справка:

Центр трансляции доказательных медицинских знаний создан в ФГБОУ РМАНПО Приказом Ректора №9 от 19 января 2021 года.

В 2021 году подготовлена и направлена заявка в Кокрейн на получение статуса Ассоциированного Центра Кокрейн – Кокрейн Россия с приложением разработанных и согласованных с руководством РМАНПО стратегического плана и дорожной карты Кокрейн Россия.

20 апреля 2021 года получено официальное письмо о присвоении РМАНПО статуса принимающего учреждения Кокрейн Россия.

14 сентября 2021 года подписано официальное соглашение между РМАНПО и Кокрейн об официальном статусе Академии в качестве принимающего учреждения Кокрейн Россия в качестве Ассоциированного Центра Кокрейн.

### **Основные результаты работы за 2022 год:**

#### **1. Подготовка учебных/образовательных программ и материалов**

- Разработана программа учебной дисциплины (модуля) «Методология доказательной медицины и стандарты Кокрейн» для подготовки научных и научно-педагогических кадров в аспирантуре.
- Подготовлен Модуль по доказательной медицине для обновления Практикума по общим вопросам клинической фармакологии.
- Опубликовано учебное пособие "Синтез доказательств: Введение в Кокрейнские систематические обзоры".

#### **2. Разработка систематических обзоров (Кокрейнских и не-Кокрейнских)**

- Обновлён Кокрейнский систематический обзор по церебролизину при остром ишемическом инсульте, представлен в Редакционный комитет Кокрейн.
- Участие в Программе ВОЗ и Университетского Колледжа Лондона по разработке систематических обзоров по безопасности и экономической эффективности кожных тестов для диагностики туберкулёза. Опубликовано отчет ВОЗ с участием в команде разработчиков систематического обзора доцента кафедры клинической фармакологии и терапии А. В. Матвеева и профессора Л. Е. Зиганшиной.
- Участие в проекте Кокрейн Франция по поддержанию базы данных клинических исследований по COVID-19: экстракция данных из русскоязычных исследований.

#### **3. Координация проекта переводов Кокрейн (переводы на русский язык).**

Продолжается координация масштабного проекта переводов Кокрейн, в том числе:

- Перевод и редактирование резюме Кокрейнских систематических обзоров,
- Перевод и озвучивание подкастов,
- Перевод тематических коллекций,

- Перевод и обновление MECIR (Методологические ожидания Кокрейнских обзоров вмешательств),
- Перевод Кокрейнских материалов (отчётов, пресс-релизов, новостей и т.д.)
- Перевод обучающих материалов (Cochrane Evidence Essentials),
- Постоянная поддержка русскоязычной версия сайта [cochrane.org](http://cochrane.org)
- и другое

Ежедневно, на постоянной основе:

- координация проекта по переводам на русский язык;
- взаимодействие с переводчиками и читателями переводов резюме на простом языке (обратная связь);
- перевод/редактирование материалов Кокрейн;
- взаимодействие с координаторами проекта переводов Центральной исполнительной команды Кокрейн и участие в ежеквартальных (он-лайн) встречах по этому направлению работы;
- взаимодействие с командой Трансляции знаний Кокрейн;
- взаимодействие с группами Кокрейнских обзоров;
- помощь зарубежным авторам Кокрейнских обзоров в переводе (с русского языка на английский язык) русскоязычных публикаций клинических исследований, рассматриваемых для включения в обзор.

Обновлён перевод Руководства MECIR (Методологические ожидания Кокрейнских обзоров вмешательств), опубликован на сайте Кокрейн:

<https://community.cochrane.org/sites/default/files/uploads/MECIR%20Version%20February%202022-Russian.pdf>

Подготовлены переводы на русский язык отчётов Кокрейн (опубликованы на сайте Кокрейн):

- Отчёт Кокрейн о разнообразии и инклюзивности (опубликован на сайте Кокрейн: [https://www.cochrane.org/sites/default/files/public/uploads/pdf/ru\\_cochrane\\_diversity\\_and\\_inclusion-report.pdf](https://www.cochrane.org/sites/default/files/public/uploads/pdf/ru_cochrane_diversity_and_inclusion-report.pdf));
- Отчёт и пресс-релиз о Кокрейнских встречах (опубликован на сайте Кокрейн: [https://convenes.cochrane.org/sites/convenes.cochrane.org/files/uploads/inline-files/Convenes\\_summary\\_Russian.pdf](https://convenes.cochrane.org/sites/convenes.cochrane.org/files/uploads/inline-files/Convenes_summary_Russian.pdf))

#### **4. Диссеминация доказательств Кокрейн через медицинские журналы:**

- Организация и согласование подготовки и подписания соглашений между редакцией журнала и Кокрейн для публикации резюме на простом языке Кокрейнских систематических обзоров.
- Подборка резюме на простом языке Кокрейнских систематических обзоров для журналов и проверка оформления, взаимодействие с редакторами и рецензентами.
- Начата публикация резюме Кокрейнских обзоров в 2 новых журналах:
  - «Безопасность и риск фармакотерапии»,
  - «Клинический разбор в общей медицине».
  - Всего к 2023 году 6 журналов публикуют резюме Кокрейнских систематических обзоров (и списком хорошо бы перечислить все журналы)

- На регулярной основе продолжается публикация резюме на простом языке Кокрейновских систематических обзоров в Казанском медицинском журнале, журналах «Современная онкология» и «Педагогика профессионального медицинского образования».
- Диссеминация доказательств Кокрейн через электронный форум Е-ЛЕК (еженедельно, в понедельник и пятницу).

## **5. Участие в проекте Большой Российской Энциклопедии**

- 17 февраля 2022 года подписано соглашение о сотрудничестве между ФГБОУ ДПО РМАНПО и АНО БРЭ.
- Внедрение доказательств Кокрейн в статьи БРЭ.

## **6. Подготовка русскоязычного перевода Международного Отчета Комиссии по Доказательствам**

Global Commission on Evidence to Address Societal Challenges. The Evidence Commission report: A wake-up call and path forward for decisionmakers, evidence intermediaries, and impact-oriented evidence producers. Hamilton: McMaster Health Forum, 2022.

<https://www.mcmasterforum.org/networks/evidence-commission/report/english>

Глобальная комиссия по доказательствам для решения социальных проблем. Отчет Комиссии по доказательствам: Призыв к действию и путь вперед для лиц, принимающих решения, проводников доказательств и разработчиков доказательств, ориентированных на эффективность их внедрения и результат. Гамильтон: Форум здоровья Макмастера, 2022 г. <https://www.mcmasterforum.org/networks/evidence-commission/report/russian>

Полный отчет (8 глав и Комментарии членов Комиссии, 152 страницы):

[https://www.mcmasterforum.org/docs/default-source/evidence-commission/evidence-commission-report-ru.pdf?Status=Master&sfvrsn=564423d\\_3/Evidence-Commission-report-RU](https://www.mcmasterforum.org/docs/default-source/evidence-commission/evidence-commission-report-ru.pdf?Status=Master&sfvrsn=564423d_3/Evidence-Commission-report-RU)

Резюме отчёта: <https://www.mcmasterforum.org/docs/default-source/evidence-commission/executive-summary---evidence-commission-report-ru.pdf>

Объявление о запуске отчёта: [https://www.mcmasterforum.org/docs/default-source/evidence-commission/launch-announcement-russian.pdf?Status=Master&sfvrsn=88f303ed\\_5/Launch-announcement-Russian](https://www.mcmasterforum.org/docs/default-source/evidence-commission/launch-announcement-russian.pdf?Status=Master&sfvrsn=88f303ed_5/Launch-announcement-Russian)

**7. Сайт Кокрейн Россия:** на постоянной основе поддержка и обновление информационных ресурсов.

## **8. Взаимодействие с отделом маркетинга Центра развития академических проектов:**

- публикация новостей и материалов по доказательной медицине, Кокрейн и Кокрейновской библиотеке на сайте РМАНПО и новостных дайджестах

## **9. Национальная подписка на Кокрейновскую библиотеку**

Впервые в России состоялась Национальная подписка на Кокрейновскую библиотеку.

## **10. Участие в Программе наставничества Кокрейн**

С 2022 года Карина Тапинова, сотрудник Назарбаев Университета в Казахстане, в качестве стажера Кокрейн Россия и участника программы наставничества Кокрейн

принимает участие в Программе Кокрейн Россия по Трансляции Знаний: переводах (на русский язык) и редактировании резюме Кокрейнских систематических обзоров, переводах транскриптов и озвучивании (записи) 13 Кокрейнских подкастов.

## **11. Проведение научно-образовательных мероприятий (тренингов, вебинаров). Участие в конференциях, семинарах и вебинарах (устные доклады)**

### **Тренинги**

Тренинг по использованию Кокрейнской библиотеки, информационных и обучающих ресурсов Кокрейн (Всероссийский междисциплинарный конгресс по непрерывному профессиональному образованию работников здравоохранения «ЗОНТ: здоровье, образование, наука, технологии»; декабрь 2022).

**Вебинары** по Кокрейнским систематическим обзорам и Кокрейнской библиотеке (совместно с издательством Wiley):

- Кокрейнские систематические обзоры - золотой стандарт в доказательной медицине (9 февраля 2022 г.)
- Кокрейнская библиотека в медицинских организациях Казахстана (20 сентября 2022 г.)
- Кокрейнские обзоры - золотой стандарт в доказательной медицине (27 сентября 2022 г.)
- Cochrane Library - достижения золотого стандарта качества доказательств (11 октября 2022 г.)
- Кокрейн и Кокрейнская библиотека: что нового? (15 ноября 2022 г.)
- Кокрейн и Кокрейнская библиотека: что нового? (15 декабря 2022 г.)

### **Мастер-классы**

Российский конгресс по фармакогеномике: в рамках Школы молодых ученых Л.Е. Зиганшина провела мастер-класс «Кокрейн Россия и Важность Кокрейнской библиотеки для фармакогеноетики и персонализированной медицины».

**Круглый стол по клиническим исследованиям на Международном онкологическом форуме «Белые ночи – 2022», «Клинические исследования – как инструмент доказательной медицины» (совместно с Кокрейн Россия) (28 июня 2022 г.):**

- Лекарственная безопасность: медицинская и социальная значимость проблемы (Д.А. Сычев);
- Значение клинических рекомендаций в принятии решения врача: проблемы и решения (И.В. Поддубная);
- Кокрейнское сотрудничество: разработка доказательств и приоритетные проекты (Л.Е. Зиганшина, Е.В. Юдина);
- Регистрация клинических испытаний в России и международные стандарты (Д.Ф. Нурхаметова);
- Нежелательные явления противоопухолевой терапии с позиций доказательной медицины (Л.Е. Зиганшина);

### **Устные доклады на конференциях**

- 5 апреля 2022 г. III Научно-практическая конференция «Рациональное применение инновационных лекарственных средств в практической медицине» (Алматы, Республика Казахстан), устный доклад «Кокрейновские обзоры – рациональному использованию лекарств (РИЛ)».
- 26 апреля 2022г. Секция «Регуляторные аспекты национальных клинических рекомендаций» в рамках XIII Съезда онкологов и радиологов стран СНГ и Евразии (Москва), устный доклад «Вклад Кокрейн в развитие концепции доказательной медицины: Кокрейн Россия в РМАНПО».
- 14 мая 2022 г. Секция «Клинической фармакологии» в рамках Поволжского онкологического форума (Казань), устный доклад «Кокрейновские систематические обзоры – службе клинической фармакологии».
- 7 апреля 2022 г. Человек и лекарство – 2022. Непрерывное профессиональное развитие врача: ответ на вызовы современности (Москва), устный доклад «Кокрейн – медицинскому образованию».
- 19 мая 2022 г. Секция «Рациональная и нерациональная фармакотерапия. Частные вопросы клинической фармакологии» в рамках V Всероссийской научно-практической конференции с международным участием «Безопасность фармакотерапии: Noli posere!» Казань - Москва, Российская Федерация «Вопросы де-имплементации в Кокрейновских систематических обзорах по безопасности фармакотерапии».
- 20 мая 2022 г. II Международная научно-практическая конференция «Резидентура по семейной медицине: достижения, проблемы и перспективы», посвящённая 65-летию Западно-Казахстанского медицинского университета имени Марата Оспанова (Актюбинск / Актобе, Республика Казахстан), устный доклад «Кокрейновские обзоры – рациональному использованию лекарств (РИЛ)».
- 17 сентября 2022 г. Секция 2 Международной конференции «Лекарство без вреда», приуроченной ко Всемирному дню безопасности пациентов ВОЗ (Москва), устный доклад «Роль доказательств Кокрейн для обеспечения лекарственной безопасности пациентов».
- 16 октября 2022 г. Цикл «Эффективное управление онкологической помощью на региональном уровне» Модуль IV «Лекарственное обеспечение и оценка технологий здравоохранения», устный доклад «Кокрейновская библиотека - последние достижения золотого стандарта качества доказательств».
- 19–20 октября 2022 г. Первый Всероссийский форум «Менеджмент крови пациента. Возможности и перспективы», устный доклад «Кокрейновские обзоры по препаратам крови и регуляции процессов свертывания крови в онкологической практике».